

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 77/78 (1921)
Heft: 2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PERSONEN-&WAREN-AUFZÜGE

nach
bewährtem
System

für jede Leistung und Betriebsart

Schweiz. Wagonsfabrik Schlieren A. G., Schlieren-Zürich

Telephon: Selnau 11.15
Telegr.: Wagonsfabrik Schlieren



G. Meidinger & Co
Basel

Hoch- und Niederdruck-
**Zentrifugal-
Ventilatoren**
für alle Bedürfnisse der Industrie

Elektromotoren
für alle Stromarten

Transformatoren



BLEICHERT

DRAHTSEILBAHNEN / ELEKTROHÄNGEBAHNEN
KABELKRANE / BECHERWERKE / GURTFÖRDERER
ADOLF BLEICHERT & CO - LEIPZIG 18

Walter Zeugin, vorm. J. Zeugin & Sohn, Basel
Dornacherstrasse 315

Moderne Ofenbauten für alle Industrien
Hochkaminbauten, Dampfkessel-einmauerungen

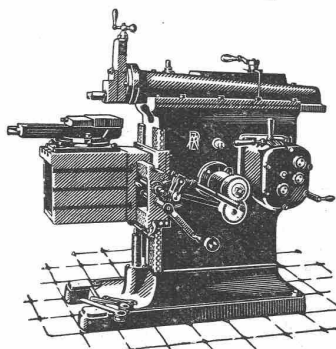
S. Rickert & Cie., Zürich

Telephon Selnau 14.15 — Schützengasse 19

Fein- und Grobbleche, Qualitätsbleche
Betoneisen, Walzdraht u. Rohmetalle.

Waggonladungen direkt ab Werk.

Maschinen- u. Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart, Reiden



Shapingmaschinen

mit 300, 450 und 600 mm Hub
mit Einscheiben- und Stufen-
scheibenantrieb,
modernste Hochleistungs-
maschine.

Leitspindel - Drehbänke

230/1000 bis 2000 mm.

Kaltsagen

für Blätter von 12 und 16 Zoll
Länge.



LEDER-RIEMEN
UND ZUTATEN
FÜR JEDE BETRIEBSART
GUT & CO ZÜRICH



Natürlich,

ohne Versuch ge-
winnen Sie nichts!

Die grosse, amtliche
zweite Ziehung

der Lotterie des
Naturheilvereins Zürich
ist demnächst!

Fr. 500,000.— Total-Trefferbetrag

Verkauf der Lose:

In Couverts à 2 Stück.

Serien à 5 Couverts = 10 Stück = 10 Fr.

Bei Ankauf ganzer Serien Gewinn garantiert.

Die Inkassofrist sämtlicher Trefferlose erlischt

6 Monate nach der dritten Ziehung

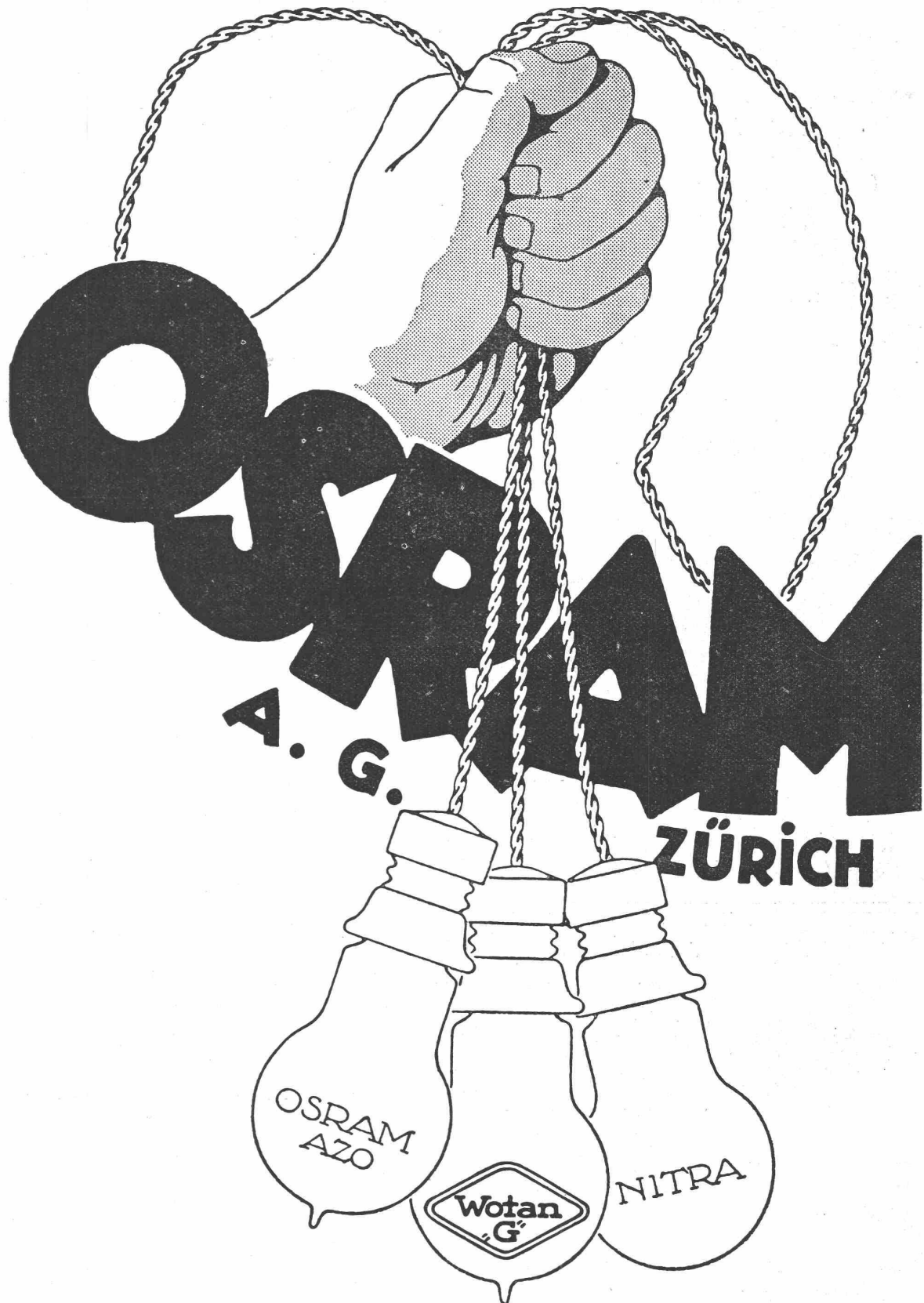
Peyer & Bachmann

Los- und Prämienobligationen-Bank

Löwenstrasse 67 **Zürich** b. Bahnhofplatz

Telephon Selnau 57.29

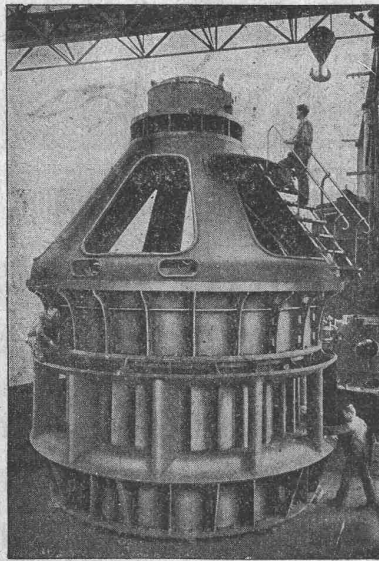
Wiederverkäufer hohe Provision



A.-G. der
Maschinenfabrik
von

Theodor Bell & Cie Kriens-Luzern
Gegründet 1855

Wasserturbinen
Oeldruckregler
Wehranlagen
Rohrleitungen

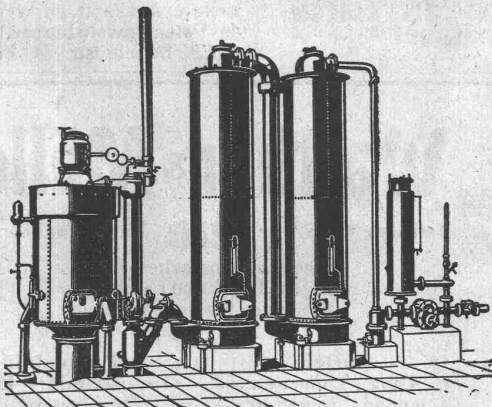


Einrad-Francis-Schnellläufer mit vertikaler Welle von 6000 HP Leistung bei 11 m Gefälle u. 52500 lit/sec Wasserkonsum, für das Kraftwerk Eglisau.

Kompl. hydr. Anlagen
Modernste
Turbinen-
Versuchsanlage

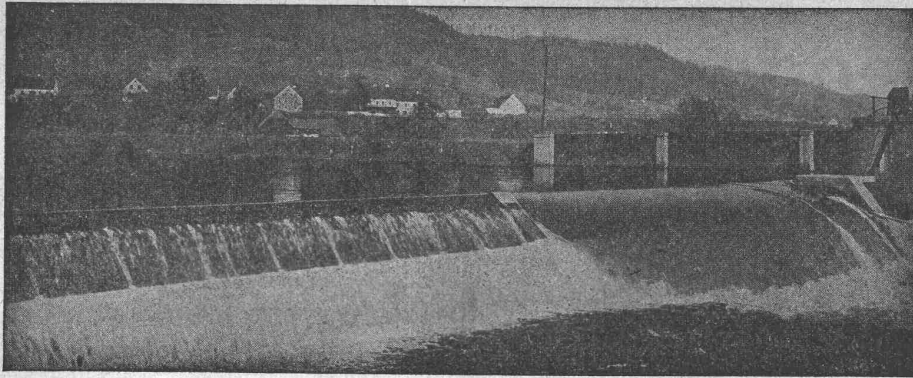
Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik Winterthur

Generatorgas-Anlagen System „Winterthur“



zur Vergasung von Kohlen, Torf,
Holzabfällen etc.

Vorteilhafte Verwendung des erzeugten Gases zum Heizen, Löten, Härten, Glühen, Schmelzen, Trocknen, Gasieren von Garnen, Sengen von Stoffen, sowie für chemische Zwecke etc. etc. — Einfache Konstruktion und Wartung. — Prospekte u. Kostenvoranschläge a. Verlangen.



Hydr. Dachwehr

patentiert
bestens bewährt b. starkem Geschiebe
und Eisgang.

Nebstehend: Dachwehr des
Elektrizitätswerkes Bruck an der Mur.

Automat. Abflussregulierung
Saugüberfälle etc.

Ingenieurbureau
Huber & Lutz, Zürich.

Aktiengesellschaft für Spezialbauten

Unternehmung für Tief- und Hochbauten

Pfahlfundierungen nach Patent Strauss — Beton- und Eisenbeton-Konstruktionen

Spezielsparbau für Siedlungs- und Industriebauten

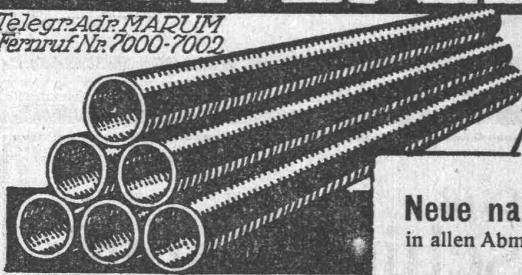
34 Limmatquai — **Zürich** — Limmatquai 34

M. MARUM

Telegr. Adr. MARUM
Fernruf Nr. 7000-7002

G. — M. — B. — H.

Eisengroßhandlung
Mannheim



Aus Vorrat

Neue nahtlose Siederöhren II. Wahl
in allen Abmessungen u. Wandstärken für jeden Zweck.
Anfragen erbeten.

Treibriemen

aus Kernleder, Kamelhaar, Baum-
wolle, Balata, Hanf, Gummi.
Neueste Riemenverbinder liefert
ab Lager

Adolf Schlatter
Dietikon (Zürich).

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin der Schweizer-
Patente:

Nr. 84316, Vorrichtung zur
Behandlung heißer Stahl-
blöcke durch Eintauchen in
eine Flüssigkeit,

Nr. 86879, Verfahren zur Be-
handlung von Stahl,

wünscht mit schweizerischen Fa-
brikanten in Verbindung zu treten
behufs Verkaufs des Patentes,
bezw. Abgabe der Lizenz für die
Schweiz, zwecks Fabrikation des
Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

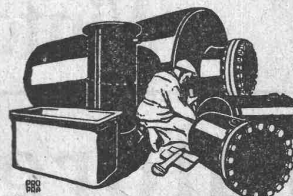
Reflektanten belieben sich um
weitere Auskunft zu wenden an
das Patentanwaltsbureau E. Blum
& Co, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Prima

Wasserstandsgläser

sehr widerstandsfähig gegen schroffen Tem-
peraturwechsel und hohe Dampfspannungen
Oeler - Vasen, Schaugläser, Wasserstandsschutzgläser
mit und ohne Drahteinlage
Spezialität: Technische Glasartikel
empfehlen

W. N. Gerber & Cie., vorm. J. G. Cramer
Glasbläserei und Thermometerfabrik
Zürich 1, Spiegelgasse 7.

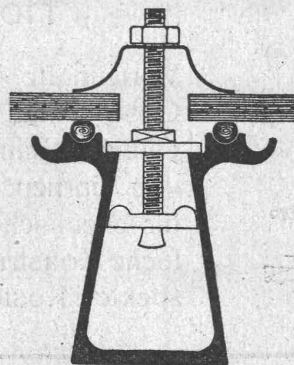


Blechwaren-Fabrik
& Apparatebau-Anstalt
Rich. Bertrams
Dögesenstr. 1196 Basel Telefon 1196

Kittlose Glasdächer

System Zimmermann

Sprosse „Fortuna“ ➡



Walther & Müller

Telephon Nr. 912 **Bern** Telegr.: Walthermüller

Eigenes technisches Bureau
Eigene Lager und Fabrikation
Verlangen Sie unsern Besuch

Vertreter in:

Zürich **Frauenfeld**
P. Appel, Limmatstr. 55 Tuchschild's Erben
Telephon: Selnau 66.54 Telephon Nr. 70

Basel

J. Pfister, Ing., Petersgraben 61, Telephon 11.14

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 69042, betreffend:
Einrichtung an Kugel- und Rollenlagern mit elektrischer Isolierung,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Der Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 79369, betreffend:
Zahnrad mit bogenförmigen Zähnen und Verfahren zu dessen Herstellung,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Der Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 82363, betreffend:
Verfahren zur Herstellung von Kugeln, bei welchen die Schnittlinien der Zahnselten mit dem Teilkegel gekrümmt sind,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

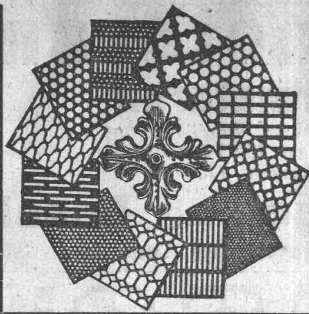
Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Der Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 82629, betreffend:

Filière

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.



H. HEER & Co.
OLTEN

SPEZIALITÄT:
**Gelochte und
gepresste Bleche**

FAVARGER & C^o S.A.

Neuchâtel (Suisse)

Maison fondée en 1860 par Hipp

Installations complètes de **SIGNAUX D'APPEL**
pour hôtels, hôpitaux etc. par **AVERTISSEURS**
LUMINEUX ou par **TABLEAUX INDICATEURS**

APPAREILS DE SURETÉ contre le vol et l'effraction pour les banques, caisses, chambres fortes, magasins etc.

Installations de **SIGNAUX HORAIRES AUTOMATIQUES** pour fabriques, bureaux, écoles, gares, casernes etc.

REVEILS-MATIN ÉLECTRIQUES pour Hôtels.

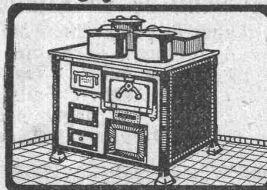
SONNETTES ÉLECTRIQUES, BOUTONS, COMMUTATEURS etc.

W. KOCH & Co ZÜRICH
EISENBAU



**SCHMIEDEISERNE
FENSTER**

**OFENFABRIK
SURSEE**
Größte Ofenfabrik der Schweiz



KÖCHHERDE
für
**Private
Restaurants Hotels**
Preislisten Gratis

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin der Schweizer-Patente:

Nr. 75805, **Schmiervorrichtung an Verbrennungsmotoren**,
Nr. 75806, **Einrichtung an Verbrennungs-Kraftmaschinen mit von Nocken betätigten Ventilen zum Schmieren der Steuerung**,

Nr. 77432, **Verbrennungskraftmaschine**,

Nr. 78581, **Öelfilter an Verbrennungs-Kraftmaschinen**
Nr. 80007, **Anlassvorrichtung an Verbrennungskraftmaschinen**,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs der Patente, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation der Patentgegenstände i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 69819, betreffend:

Laufriem für Kugel- u. Rollenlager mit elektrischer Isolierung,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 74526, betreffend:
Verfahren zur Gewinnung konzentrierter nitroser Gase,
wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Der Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 48602, betreffend:

Materialie didattico per l'istruzione dei bambini,

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & C^o**, Bahnhofstr. 74, Zürich 1.

Patentverwertung

Die Inhaber des schweizer. Patentes Nr. 64975 vom 24. Februar 1913, betreffend: „**Verfahren zur Darstellung eines namentlich zur Hydrogenisierung ungesättigter Fettkörper geeigneten Katalysen**“ wünschen das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich**, Löwenstr. 51.

Patentverwertung

Die Inhaber des schweizer. Patentes Nr. 73139 vom 19. Januar 1916, betreffend: „**Apparat zur Herstellung von Sauerstoff aus atmosphärischer Luft**“, wünschen das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich**, Löwenstr. 51.

Patentverwertung

Der Inhaber der schweizer. Patente Nr. 69370 vom 27. Februar 1914 und Nr. 69802 vom 20. Februar 1914, betreffend:

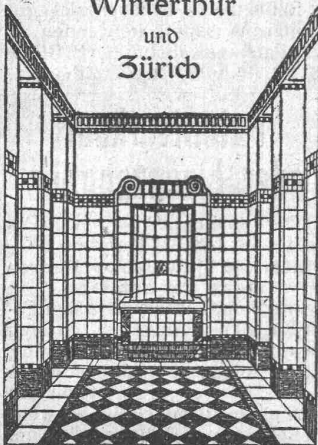
„**Maschine zum Schneiden von Radzähnen**“ u. Nr. 69803 vom 27. Februar 1914, betreffend: „**Verfahren und Vorrichtung z. Nachbearbeiten d. Zähne von Getrieberädern**“

wünscht die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich**, Löwenstr. 51.

Georg Streiff & Co

Winterthur
und
Zürich



Spezialgeschäft für keramische Boden- und Wandbeläge

Elektromotoren u. Transformatoren

liefere neu in erstklassigen Fabrikaten in allen kurrenten Grössen bis 200 PS, laufend ab Lager oder mit kurzen Lieferfristen

Adolf Silbernagel, Ing., Basel
Telephon 3790 (Telegr. Lagermotor) Lenzgasse 35

Pfeifersteine

werden gegenwärtig bei folgenden Bauten verwendet:

Nationalbank Neubau, Zürich	ca. 6000 m ²
Bankgesellschaft Neubau, Aarau	ca. 6000 m ²
Schulhaus Neubau, Frauenfeld	ca. 2000 m ²
Schweiz. Volksbank Anbau, Bern	ca. 2000 m ²
Schweiz. Unfall- und Haftpflichtversicherungsanstalt „Helvetia“ Neubau, Zürich	ca. 2000 m ²

Neu dazu:

Schulhaus Neubau, Wallenstadt	ca. 2000 m ²
Papierfabrik Vergrößerung, Cham	ca. 1000 m ²
Stadt. Kaufhaus, Aarau	
Schulhaus Neubau, Kenzenau	
Dienstgebäude Neubau S B B Bellinzona	

nebst vielen anderen Neubauten.

Raschle & Cie., Zürich

+ Patentinhaber +

Stampfenbachstr. 75 Telephon Hottingen 59.80

Sponagel & Cie., Zürich

Baumaterialien

Spezialgeschäft für keramische Boden- und Wandbeläge, Kunstkeramik

Generalvertreter erstklassiger Fabriken — Kunstgerechte Ausführung von Versetzarbeiten durch eigene geschulte Facharbeiter — Kataloge und Preislisten zu Diensten — Lager und Muster-Ausstellung Sihlquai 139/141

Emil Steiner :: Zürich-Wiedikon

Mechanische Werkstätte und Maschinen-Handlung

Lager in gebrauchten Maschinen aller Art, Dampfkesseln Motoren, Reservoirs, Rippenheizröhren etc. etc.

Spezialität: Transmissionen, gebrauchte Wellen, Sellers- und Ringschmierlager neuester Systeme.

Riemenscheiben in Eisen und Holz.

CLICHÉS

FÜR KATALOGE, ZEITSCHRIFTEN, REKLAME, etc.

A. SULZER & Co

AUTOTYPEN-STRICHÄTZUNGEN-GALVANOS

Sauberer und tüchtiger Bauzeichner

erfahren in Bauleitung, sucht **Stelle** auf Architekturbureau od. Baugeschäft. Offerten erbeten unter Chiffre Z. V. 5271 an **Rud. Mosse, Zürich**.

Bautechniker Bauführer

anfangs 30, firm in zeichn. Arbeiten und Voranschlag, m. mehrjähriger in- und ausländischer Bauführerpraxis, **sucht Stelle**. Offerten unter Chiffre Z. N. 5238 an **Rudolf Mosse, Zürich**.

ELECTRICITÉ

Centrale électrique de la Suisse Romande cherche jeune

électrotechnicien

énergique et débrouillard, pour dessins, projets et exploitation. Adresser les offres avec prétentions sous P. 5656 N. **Publicitas S. A., Lausanne**.

Patentverwertung

Der Inhaber des schweizer. Patentes Nr. 79065 vom 10. Jan. 1918, betreffend: „**Verfahren zur Ausscheidung des Stickstoffes aus der Luft**“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich 1**, Löwenstr. 51.

Patentverwertung

Der Inhaber des schweizer. Patentes Nr. 72961 vom 21. Dezember 1915, betreffend: „**Gegen Erschütterungen gesicherter Zünder**“, wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben od. anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation i. d. Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchhofer** vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich 1**, Löwenstr. 51.

Billig zu verkaufen

einfachwirkender, gebrauchter, einstufiger

Ventilkompressor

samt Windkessel von 2 m³ Inhalt, angesaugte Luftmenge 90 bis 110 m³/Stunde,

Ueberdruck 7 Atm., Riemenscheiben 1100 mm Durchm. Kraftbedarf 14 bis 16 PS,

Gewicht samt Windkessel ca. 2 t. Offert. unt. Chiff. OF. 3117 Ch. an **Orell Füssli-Annone, Chur**.

ÉTAT DE VAUD DÉPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS

CONCOURS

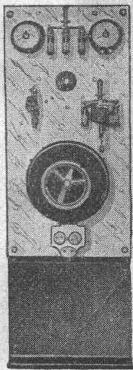
pour l'étude des plans du bâtiment scolaire
et d'internat de l'ÉCOLE CANTONALE
d'AGRICULTURE de MORGES.

Modification au programme

Le délai pour le dépôt des projets prévu à l'article 8 du programme est prolongé d'une semaine. — Les projets devront ainsi être envoyés franco de port, bien emballés et portant l'inscription: „Concours pour l'internat de l'École d'Agriculture de Morges“, à l'adresse du Service des Bâtiments de l'État, Cité-Devant N° 10, à Lausanne, pour le samedi 22 janvier 1921, à 18 heures au plus tard.

Lausanne, le 28 décembre 1920.

LE CHEF DU DÉPARTEMENT DES
TRAVAUX PUBLICS,
SIMON.



Klein-Gleichrichter

vorteilhaftester Umformer

zur Umwandlung von Wechselstrom in
Gleichstrom, Leistung 0,3 bis 50 kW, 12
bis 440 Volt für Batterieladung
Projektion etc.

Besond. Vorteile: hoher Wirkungsgrad
geräuschlos
kleiner Platzbedarf
keine Wartung
niedriger Preis

Drucksachen und Preislisten durch die

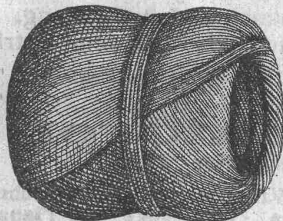
Gleichrichter A.G.

Geschäftsstelle **Baden**

Installateure u. Elektrizitätswerke erhalten hohen Rabatt

Meister & Co, Rüegsau (Bern)

(Gegründet 1869)



Fabrik von Bindfaden, Seilerwaren aller Art, Roll-
laden- und Jutegurten, Treibriemen und Transportgurten
Prompte und reelle Bedienung
Verlangen Sie Muster und Preise

= Gesucht = für grössere Baute energischer tüchtiger Bauführer

guter Konstrukteur und Rechner. Offerten mit
Gehaltsanspruch und Zeugnisabschriften unter
Chiffre Z. R. 5267 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Gesucht tüchtiger Chef-Modellleur.

Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche und Referenzen an
Société Hydro-Mécan., 61 allée de Brienne, Toulouse, Frankr.

Für

Holzkonstrukteure Eine Halle

von 15 Meter Länge, 6 bis 8 Meter Breite und 2,7 Meter
Höhe, gebaut aus Holz mit Boden und Seitenwänden mit
genügenden Fenstern, 2 Eingangstüren und in der Länge
eine Scheidewand; Bedachung mit Latten und Eternit oder
Verschalung und Dachpappe. — Das ganze muss leicht
aufstellbar, demontable und zu transportieren sein, im Ge-
wicht so leicht als möglich. — Interessenten werden ersucht,
ihre Offerten unter Chiffre Z. U. 5270, versehen mit einer
Skizze im Masstabe 1:100, sowie Angabe des ungefähren
Gewichtes, zu senden an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Ia. Carbolineum

fetthaltig, liefert billigst

J. Stahel-Keller, Oberwinterthur

Chemische und Seifenfabrik.

Betonrundeisen

5 bis 22 mm dick, ca. 170 Tonnen

sofort greifbar ab Lager Basel lieferbar, **zu verkaufen.**

Offerten unter Gl. 1000 Z. an **Publitas A.-G., Zürich**, erbeten.



R. DIETRICH & CO. A.-G., ZÜRICH

Fabrik mit Geleise-Anschluss in Altstetten. Telefon: S. 1890

Grosses Lager in Maschinenölen jeder Art.

Elektromotoren-Oele — Turbinen-Oele — Dampfzylinder-Oele
Automobil-Oel und Motorwagenfett

Wasserlösliches Bohreröl — Bodenöl — Leinöl

Bodenwische — Schmierseife — Carbolineum etc. etc.

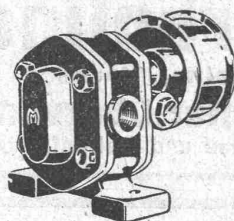
Gebrüder Rüttimann Elektrische Unternehmungen

Zug -- Lausanne

Spezial-Geschäft für

FREILEITUNGEN

Maag-Zahnräder A.-G. Zürich 5



Zahnräder für alle
Industrien
Gehärtete Stahlräder mit
geschliffenen Zähnen
Tourenreduktions-
getriebe
Zahnradpumpen



GESELLSCHAFT DER LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE
· FILIALE: EISENWERK CLUS KT. SOLOTHURN ·



Cluser Heizkessel

Für Warmwasser- und Niederdruck-Dampf-
heizung, sowie für gewerbliche Anlagen.

Bewährtes System.

Einfache Bauart und Aufstellung.

Bequeme Reinigung während dem Betriebe.

Ueber 9000 Cluser-Kessel im Betriebe.

Radiatoren

55 verschiedene Modelle.

Rippenheizröhren, Wärmeplatten, Wärmeschränke,
Wärmetische, Ventile, Formstücke und Flanschen.

Lieferung ab Vorrat.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen